Office for Students

Arolwg Cenedlaethol o Fyfyrwyr 2026

Gweithdrefnau ar gyfer ymchwilio i honiadau o ddylanwadu'n amhriodol ar ganlyniadau'r arolwg

Department for the Economy

Medr
Y Comisiwn Addysg Drydyddol ac Ymchwil
Commission for Tertiary Education and Research

Scottish Funding Council
Comhairle Maoineachaidh na h-Alba

Cyfeirnod OfS 2025.75

Ymholiadau nssallegations@officeforstudents.org.uk

Dyddiad cyhoeddi 27 Tachwedd 2025

Cynnwys

Cyflwyniad a'r cwmpas **3**

Hygrededd data'r NSS: Ffyrdd i fynegi pryder 3

Cefndir 4

Diffiniad o ddylanwad amhriodol 5

Egwyddorion arweiniol i'w defnyddio gan yr OfS ac ar ran cyrff cyllido a rheoleiddio'r DU 7

Gweithdrefnau **8**

Sut i fynegi pryder 8

Atodiad A **15**

Arolwg Cenedlaethol o Fyfyrwyr 2026: Gweithdrefn ar gyfer ymchwilio i honiadau o ddylanwad amhriodol ar ganlyniadau arolwg 15

Atodiad B **17**

Y weithdrefn ar gyfer gwneud cais am adolygiad o ganlyniad ymchwiliad i bryderon bod darparydd wedi ceisio dylanwadu mewn modd amhriodol ar ganlyniadau'r Arolwg Cenedlaethol o Fyfyrwyr (NSS) 17

Office for Students OfS

Department for the Economy

Medr
Y Comisiwn Addysg Drydyddol ac Ymchwil
Commission for Tertiary Education and Research

Scottish Funding Council
Comhairle Maoineachaidh na h-Alba

Cyflwyniad a'r cwmpas

1. Mae'r ddogfen hon yn amlinellu gweithdrefnau'r Swyddfa Fyfyrwyr (OfS) ar gyfer adrodd, trin a datrys honiadau o ddylanwad amhriodol wrth hyrwyddo a chynnal yr Arolwg Cenedlaethol o Fyfyrwyr (NSS).

2. Mae'r gweithdrefnau'n berthnasol i'r holl ddarparwyr addysg uwch sy'n cymryd rhan yn yr NSS a'r holl fyfyrwyr, yr holl sefydliadau myfyrwyr a'r partïon eraill sy'n ymwneud â'r arolwg.

3. Mae'r OfS yn gyfrifol am reoli'r broses hon ar ran cyrff cyllido a rheoleiddio addysg uwch y DU (Medr, Cyngor Cyllido'r Alban, ac Adran yr Economi Gogledd Iwerddon). Lle bo hynny'n berthnasol, bydd yr OfS yn gweithio gyda chyrff cyllido a rheoleiddio perthnasol y DU i ddatrys pryderon a fynegir o dan y gweithdrefnau hyn, ac yn rhannu gwybodaeth berthnasol lle bo'n briodol.

4. O ystyried ei ddefnyddiau, mae angen i gyrff cyllido a rheoleiddio'r DU sicrhau uniondeb a chadernid data'r NSS. Dylai'r holl ddefnyddwyr fod yn dawel eu meddwl bod myfyrwyr sy'n cwblhau'r arolwg wedi ymateb mewn modd sy'n rhoi adlewyrchiad llawn o'u gwir farn, ac nad yw eu darparwr, myfyrwyr eraill, sefydliadau myfyrwyr na phartïon eraill wedi dylanwadu arnynt.

5. Mae cyrff cyllido a rheoleiddio'r DU yn diffinio 'dylanwad amhriodol' fel unrhyw weithgarwch neu ymddygiad a allai annog myfyrwyr i adlewyrchu unrhyw beth heblaw eu gwir farn ynglŷn â'u profiadau o addysg uwch yn eu hymatebion i'r NSS

6. Nid yw'r gweithdrefnau a nodir yn y ddogfen hon ond yn ymwneud â materion sy'n gysylltiedig â chanfyddiad am ddylanwad amhriodol. Gellir defnyddio dulliau eraill i fynegi a datrys pryderon eraill ynghylch hygrededd data'r NSS, gan ddibynnu ar natur y mater dan sylw. Cyflwynir y rhain isod, ond gallent newid.

Hygrededd data'r NSS: Ffyrdd i fynegi pryder

Defnyddio a chyhoeddi canlyniadau'r NSS	Dylid cyfeirio pryderon ynghylch y defnydd o ddata gan ddarparwyr i sylw'r Awdurdod Safonau Hysbysebu neu'r Awdurdod Cystadleuaeth a Marchnadoedd. Am ragor o wybodaeth, ewch i https://www.asa.org.uk/ a https://www.gov.uk/government/organisations/competition-and-marketsauthority

Datgeliadau buddiant personol	Dylid cyfeirio pryderon ynghylch afreoleidd-dra ac amhriodoldeb ariannol, gwastraff a thwyll o fewn darparwyr a gyllidir i sylw'r corff cyllido/rheoleiddio priodol: **Yn Lloegr,** dylid mynegi pryder drwy ddilyn proses gwyno a hysbysu'r OfS: Cwynion - OfS **Yng Nghymru,** dylid cyfeirio pryderon i sylw: gwybodaeth@medr.cymru **Yn yr Alban,** dylid cyfeirio pryderon i sylw: enquiries@sfc.ac.uk **Yng Ngogledd Iwerddon**, dylid cyfeirio pryderon i sylw: hepolicy@economy-ni.gov.uk
Newidiadau neu wallau yn nata darparwyr	Defnyddir nifer o wahanol ffynonellau data ar gyfer yr NSS a'r wefan Darganfod Prifysgol, a bydd darparwyr weithiau'n gofyn am gael diwygio'r data hynny. Mae panel diwygio data'r OfS yn asesu'r holl ddiwygiadau a gynigir ac yn barnu a yw'r gwallau a ganfuwyd yn eang ac o bwys digonol fel bod angen gweithredu. Am ragor o wybodaeth, gweler y broses ar gyfer diwygio data ar wefan y r OfS.

7. Mae'r gweithdrefnau hyn yn destun adolygiad rheolaidd, a gynhelir o leiaf unwaith y flwyddyn cyn i arolwg yr NSS droi'n fyw (Ionawr – Ebrill).

Cefndir

8. Arolwg a gynhelir drwy'r DU i gasglu gwybodaeth am brofiadau myfyrwyr mewn addysg uwch yw'r NSS. Mae'r data a geir o'r arolwg yn cefnogi atebolrwydd cyhoeddus, yn helpu i lywio dewisiadau darpar fyfyrwyr, ac yn helpu darparwyr i wella profiadau myfyrwyr. Caiff yr arolwg ei reoli gan yr OfS ar ran cyrff cyllido a rheoleiddio eraill y DU, sef Medr, Cyngor Cyllido'r Alban (SFC) ac Adran yr Economi Gogledd Iwerddon (DfENI).

9. Mae disgwyl i ddarparwyr yng Nghymru, yr Alban a Gogledd Iwerddon hyrwyddo'r NSS i'w myfyrwyr. Fodd bynnag, ar gyfer NSS 2026, nid yw'n ofynnol i ddarparwyr addysg uwch yn Lloegr hyrwyddo'r arolwg yn 2025 – cânt ddewis gwneud hynny neu beidio. P'un a yw darparwyr yn hyrwyddo'r arolwg ai peidio, mae'r diffiniadau a'r gweithdrefnau a amlinellir yn y ddogfen hon yn parhau i fod yn berthnasol. Ym mhob gwlad, mae'n bwysig nad yw'r darparwyr addysg uwch yn annog myfyrwyr i fynegi unrhyw ganfyddiadau eraill wrth ateb yr arolwg ar wahân i'w canfyddiadau dilys eu hunain o'u profiad.

10. Cyhoeddir canlyniadau'r arolwg gan yr OfS, ac maent ar gael i ddarparwyr addysg uwch ac undebau myfyrwyr ar borthol rhannu data penodol. Mae canlyniadau'r NSS hefyd ar gael i ddarpar fyfyrwyr ar y wefan Darganfod Prifysgol.[1]

11. Mae canlyniadau'r NSS yn cynnig set o ddata pwysig ar gyfer ystod o ddefnyddwyr, gan gynnwys:

[1] Ar gael yn Hafan Darganfod Prifysgol | Darganfod Prifysgol.

- darparwyr addysg uwch a sefydliadau myfyrwyr, er mwyn nodi arfer da ac agweddau i'w gwella
- darpar fyfyrwyr, yn sail wrth benderfynu ymhle i astudio
- cyrff cyllido a rheoleiddio a llywodraethau'r DU, yn sail ar gyfer polisi ac at ddibenion rheoleiddio
- trydydd partïon sy'n darparu gwybodaeth i'r cyhoedd, er enghraifft rhai sy'n llunio tablau cynghrair a gwefannau gwybodaeth i fyfyrwyr.

Diffiniad o ddylanwad amhriodol

12. Fel a nodwyd ym mharagraff 5, mae cyrff cyllido a rheoleiddio'r DU yn diffinio 'dylanwad amhriodol' fel unrhyw weithgarwch neu ymddygiad sy'n annog myfyrwyr i adlewyrchu unrhyw farn ar wahân i'w barn wirioneddol o'u profiadau addysg uwch yn eu hymatebion i'r NSS.

13. Penderfynir a yw dylanwad yn amhriodol yn seiliedig ar ganfyddiad myfyrwyr o'r dylanwad hwnnw, nid ar sail y ddealltwriaeth a fwriadwyd.

14. Nid yw sgyrsiau rhwng cymheiriaid sy'n trafod eu barn ynghylch y cyrsiau yn gyfystyr â dylanwad amhriodol. Fodd bynnag, tybir bod mynd ati'n fwriadol i annog eraill i ateb cwestiynau'r arolwg mewn ffordd neilltuol nad yw'n rhoi adlewyrchiad llawn o'u barn eu hunain yn ddylanwad amhriodol.

15. Wrth gyfathrebu, mae'n bwysig atgoffa'r myfyrwyr fod yr arolwg yn annibynnol ar y darparydd, ac y dylent fynegi eu barn wirioneddol ynghylch y cwrs.

16. Mae cyrff cyllido a rheoleiddio'r DU, gan gydweithio â chyflenwr yr arolwg, Ipsos, wedi cyhoeddi canllaw arfer da ar farchnata a hyrwyddo'r NSS, sy'n cynnwys canllawiau ar osgoi dylanwad amhriodol. Mae'r canllaw arfer da a gwybodaeth am hyrwyddo'r NSS ar gael ar wefan yr OfS[2] a dylid eu darllen ochr yn ochr â'r weithdrefn hon.

17. Mae canllaw i fyfyrwyr ar ddylanwad amhriodol. Pwrpas y canllaw yw helpu i godi ymwybyddiaeth ymhlith myfyrwyr ynghylch pa mor werthfawr yw eu barn onest, beth i'w ddisgwyl o'r gwaith o hyrwyddo'r NSS, beth sydd wedi'i ganiatáu a'i wahardd, ac i le y dylent fynd am gymorth a chefnogaeth os ydynt yn pryderu am ddylanwad.[3] Gofynnir i ddarparwyr hysbysu'r myfyrwyr ynghylch y canllaw hwn yn rhan o'u cynlluniau cyn lansio'r arolwg.

18. Os ydynt yn hyrwyddo'r arolwg, dylai darparwyr ystyried a allai eu hymgyrch gael dylanwad amhriodol ar y modd y bydd cyfranogwyr yn ymateb. Mae cyrff cyllido a rheoleiddio'r DU yn disgwyl i ddarparwyr gael prosesau i sicrhau bod yr holl staff sy'n ymwneud â gweinyddu'r NSS (gan gynnwys gwasanaethau academaidd a phroffesiynol), ac unrhyw waith i'w hyrwyddo, wedi dilyn y canllaw arfer da, a bod mesurau ar waith i atal dylanwad amhriodol yn eu holl weithgareddau'n gysylltiedig â'r NSS.

---

[2] Am ragor o wybodaeth, ewch i Hyrwyddo'r NSS – Yr OfS

[3] Ar gael yn Dylanwad Amhriodol - Yr OfS.

19. Ochr yn ochr â'r canllaw hwn, dylai darparwyr ystyried y Codau Ymarfer ynghylch casglu data mewn addysg uwch, a gyhoeddwyd gan yr Asiantaeth Ystadegau Addysg Uwch (HESA), a chyrff cyllido a rheoleiddio'r DU. Mae hwn yn nodi'r safonau a'r egwyddorion y mae disgwyl i ddarparwyr eu bodloni.[4]

20. Mae'r OfS wedi'i dynodi'n gorff sy'n cynhyrchu ystadegau swyddogol, ac mae'n ymrwymedig i ddilyn y Cod Ymarfer ar gyfer Ystadegau. Ceir hyd i fanylion ar wefan Awdurdod Ystadegau'r DU.[5]

21. Dyma enghreifftiau o ddylanwad amhriodol a allai effeithio ar hygrededd data'r NSS, ymhlith eraill:

    a. Cyfarwyddyd amlwg neu awgrymiadau ynghylch y mathau o atebion y dylai myfyrwyr eu rhoi, gan gynnwys cynnig atebion safonol neu enghreifftiol.

    b. Y dull a ddefnyddir gan ddarparwyr, myfyrwyr eraill, sefydliadau myfyrwyr neu bartïon eraill i gyflwyno'r arolwg i fyfyrwyr. Mae hyn yn cynnwys tynnu sylw, mewn modd amlwg neu drwy awgrym, at ganlyniadau atebion negyddol, er enghraifft o ran:

        i. cyfuno ag arolygon eraill a gynhelir gan ddarparwyr, boed y rheiny'n fewnol neu'n allanol

        ii. tablau cynghrair, y Fframwaith Rhagoriaeth Addysgu (TEF) neu brosesau Asesu Ansawdd

        iii. canfyddiadau cyflogwyr ynghylch canlyniadau cadarnhaol a negyddol.

    c. Cyfarwyddyd ynghylch dealltwriaeth trydydd partïon o'r raddfa ymateb.

    d. Annog myfyrwyr i osgoi pwynt penodol ar y raddfa ymateb.

    e. Methiant i sicrhau nad yw'r dulliau a ddefnyddir i annog myfyrwyr i gymryd rhan yn yr arolwg, fel ymgyrchoedd, y defnydd o ddeunyddiau hyrwyddo (boed hynny'n amlwg neu drwy awgrym), neu gymhellion (fel tynnu enillydd o het) yn creu gogwydd yn yr ymateb. Cynghorir darparwyr i gyfeirio at Ganllaw Arfer Da Ipsos am wybodaeth ynghylch sut i reoli ymgyrchoedd hyrwyddo'r arolwg yn llwyddiannus.[6]

    f. Cynnal sesiynau gorfodol lle mae'n rhaid llenwi'r NSS.

22. Ni ystyrir bod darparu gwybodaeth ffeithiol am y defnydd o ddata'r NSS yn gyfystyr â dylanwad amhriodol, ond dylid ystyried sut y bydd hyn yn cael ei dderbyn. Dylid atgoffa myfyrwyr hefyd ynghylch pwysigrwydd mynegi eu barn yn onest wrth ymateb.

---

[4] Am ragor o wybodaeth, ewch i Codau Ymarfer ynghylch casglu data.

[5] Am ragor o wybodaeth, ewch i Cod Ymarfer ar gyfer Ystadegau.

[6] Ar gael yn Hyrwyddo'r NSS - Yr OfS.

Egwyddorion arweiniol i'w defnyddio gan yr OfS ac ar ran cyrff cyllido a rheoleiddio'r DU

23. Bydd yr OfS yn penderfynu fesul achos a yw **dau** amod wedi'i fodloni:

- a gafwyd dylanwad amhriodol; ac
- a allai'r dylanwad amhriodol hwnnw fod wedi cael effaith sylweddol ar ganlyniadau'r NSS.

24. Pan fydd yr OfS yn penderfynu bod y ddau amod wedi'u bodloni, bydd yn ystyried pa gamau i'w cymryd o ganlyniad i hynny. Yn bwysig, gallai fod angen i'r OfS gymryd camau gwahanol lle bo pryderon yn gysylltiedig â dylanwad gan fyfyrwyr neu grwpiau o fyfyrwyr (yn hytrach na phryderon yn gysylltiedig â dylanwad gan ddarparwyr neu eu haelodau staff), gan fod perthynas yr OfS â myfyrwyr yn wahanol i'w pherthynas â darparwyr.

25. Nid ydym yn anelu i roi diffiniad anhyblyg o'r hyn sy'n amhriodol. Yn y pen draw, mae'n bwysig i ddarparwyr gymryd cyfrifoldeb dros fodloni ddisgwyliadau Codau Ymarfer HESA ynghylch casglu data a mabwysiadu egwyddorion da ar gyfer rheoli arolygon.

26. Wrth reoli gweithdrefnau ar gyfer ymchwilio i honiadau o ddylanwad amhriodol, byddwn yn dilyn yr egwyddorion canlynol:

- Tryloywder
- Tegwch a chymesuredd
- Prif ffocws ar fuddiant myfyrwyr a'r cyhoedd.

Gweithdrefnau

Sut i fynegi pryder

27. Dylid mynegi pryder y gallai darparydd, aelod o staff o fewn darparydd, myfyriwr, sefydliad myfyrwyr neu barti arall fod yn ceisio dylanwadu ar y modd y mae myfyrwyr yn ymateb i'r NSS (yn hytrach nag annog myfyrwyr i gymryd rhan yn yr NSS yn unig) drwy anfon e-bost i flwch e-bost honiadau penodol yr OfS ar gyfer yr NSS (nssallegations@officeforstudents.org.uk).

28. Gellir mynegi pryderon hefyd drwy flwch e-bost penodol cyflenwr yr arolwg ar gyfer yr NSS (nss@ipsos.comd), ond gallai hyn achosi oedi i'r broses.

29. Bydd yr OfS yn cyfathrebu ag unigolion, sefydliadau a darparwyr drwy e-bost; os ffafrir dull arall o gyfathrebu, dylid hysbysu'r OfS ynghylch hynny ar y cyfle cyntaf.

30. Pan fynegir pryderon yn uniongyrchol wrth gyrff cyllido a rheoleiddio eraill y DU, fe'u trosglwyddir i'r OfS, mae'n debyg, i gydgysylltu'r broses ar eu rhan er mwyn sicrhau, pan fo'n bosibl, ymagwedd deg a chyson ar draws y DU.

31. Darperir map o'r broses yn Atodiad A sy'n nodi sut y bydd yr OfS yn cydnabod, yn rheoli ac yn ymchwilio i bryderon. Mae camau'r broses a nodir isod yn cyfateb i rifau'r bocsys ar fap y broses.

32. Dylai pob pryder gynnwys digon o fanylion am y mater dan sylw, gan gynnwys y canlynol lle bo modd:

    a. enw llawn y sawl sy'n mynegi'r pryder a, lle bo'n berthnasol, enw ei ddarparydd neu ei sefydliad, ei e-bost a'i gyfeiriad cyswllt a, lle bo modd, rhif ffôn cyswllt

    b. enw'r darparydd a'r cwrs y mae canlyniadau data'r NSS yn berthnasol iddo

    c. natur y pryder, y dyddiad ac, os yw'n berthnasol, amser y rhyngweithio a achosodd y pryder, gan gynnwys unrhyw wybodaeth neu dystiolaeth gadarn i gefnogi hyn.

    d. lle bo'n berthnasol, a yw pryder wedi'i fynegi wrth ddarparydd neu sefydliad myfyrwyr (ac os felly, pryd), ac os felly, pam bod yr unigolyn/sefydliad yn anfodlon â'r modd yr aeth y darparydd neu'r sefydliad ati i ymdrin â'r pryder. Fodd bynnag, nid ydym yn disgwyl i unigolion neu sefydliadau fod wedi mynegi pryder wrth ddarparydd neu sefydliad myfyrwyr cyn mynegi pryder wrth yr OfS.

33. Bydd cynnwys cymaint ag sy'n bosibl o'r manylion hyn o gymorth i'r OfS ymchwilio i'r mater sy'n destun pryder. Os na ddarperir y manylion hyn, mae'n bosibl na fydd yr OfS yn gallu ymchwilio i'r pryder. Bydd unrhyw bryderon yn cael eu prosesu'n unol â hysbysiad preifatrwydd honiadau'r NSS.[7]

[7] I weld hysbysiad preifatrwydd honiadau'r NSS, Other privacy notices – Yr OfS.

34. Wrth ymdrin ag achosion, bydd yr OfS yn cydymffurfio bob amser â’i rhwymedigaethau dan Ddeddf Diogelu Data 2018 a’r Rheoliad Cyffredinol ar Ddiogelu Data (GDPR).

35. Os ceir gormod o ddata personol nad yw'n berthnasol i brosesu honiad, caiff hwn ei ddileu ac ni chaiff ei brosesu ymhellach. Bydd data personol sy'n ymwneud â'r person sy'n codi'r pryder yn cael eu gwneud yn ddienw pan gaiff eu symud ymlaen oni bai eu bod wedi'u hystyried yn angenrheidiol eu rannu â phanel honiadau'r NSS neu'r darparwr yn unol â chyngor cyfreithiol, neu lle mae'n ofynnol i'r OfS wneud hynny fel rhan o'n swyddogaethau neu yn ôl y gyfraith.

36. Ni fydd yr OfS yn ystyried cwynion dienw oni bai ein bod yn credu bod y materion a’r dystiolaeth a ddarperir yn ddigon arwyddocaol i deilyngu ymchwiliad.

Pryd i fynegi pryder

37. Ceir mynegi pryderon ar unrhyw bryd yn ystod y flwyddyn. Fodd bynnag, mae'n fuddiol cyflwyno pryderon i sylw'r OfS cyn gynted ag sy'n bosibl, yn enwedig tra bo'r arolwg yn weithredol o fis Ionawr tan fis Ebrill, fel bo modd gweithredu'n brydlon.

Proses ar gyfer rheoli pryderon

38. Bydd yr OfS yn anelu i roi ymateb cychwynnol i'r pryder cyn pen pum niwrnod ar ôl ei dderbyn [Atodiad A, Blwch 1]. Bydd yr OfS yn cysylltu â chorff cyllido a rheoleiddio perthnasol y DU, os yw'n briodol, wrth roi'r ymateb hwn.

39. Ar y cam hwn, ar gyfer pryderon sy'n ymwneud â darparwyr addysg uwch yn Lloegr, bydd yr OfS yn gweithio i benderfynu a oes unrhyw bryderon rheoleiddio ehangach sy'n ymwneud â'r darparwr dan sylw ac felly a allai effeithio ar ymchwiliad i bryder. Byddai'r un dull yn berthnasol i bryderon sy'n ymwneud â chyrff cyllido a rheoleiddio eraill y DU.

40. Ar gyfer y pryderon hyn, efallai y bydd angen i dimau rheoleiddio eraill o fewn yr OfS, neu pan fo'n berthnasol cyrff cyllido a rheoleiddio eraill y DU, symud yr achos ymlaen fel rhan o asesiadau risg ac ymchwiliadau ehangach. Gyda'r llwybr hwn, gellir gofyn i uwch aelod tîm yr NSS geisio rhagor o wybodaeth neu dystiolaeth i gefnogi'r honiad er mwyn cynorthwyo'r ymchwiliad.

41. Ar gyfer pob pryder arall, yn ei ymateb cychwynnol i'r pryder, bydd yt OfS yn gwneud y canlynol:

a. nodi'r camau nesaf yn y broses o ymdrin â'r pryder; a

b. yn cadarnhau bod digon o wybodaeth wedi dod i law i fynd ar drywydd y pryder, neu'n gofyn i'r unigolyn, y sefydliad neu'r darparydd a fynegodd y pryder ddarparu unrhyw wybodaeth a nodir ym mharagraff 32 uchod, na chafodd ei darparu wrth fynegi'r pryder. Gofynnir i rai sy'n mynegi pryder ddarparu unrhyw wybodaeth a geisid i'r OfS cyn pen 10 diwrnod gwaith [Atodiad A, Bocs 2].

42. Ar ôl cael unrhyw wybodaeth ychwanegol y gofynnwyd amdani, bydd yr OfS yn ystyried a oes ganddi ddigon o wybodaeth i fwrw ymlaen i gam nesaf yr ymchwiliad [Atodiad A, Bocs 3]. Cynhelir yr asesiad hwn gan aelod uwch o dîm yr NSS ar y cyd ag aelod o banel honiadau'r NSS (gweler paragraff 44), yn ceisio mewnbwn pellach gan gydweithwyr rheoleiddio neu gynrychiolwyr o'r corff cyllido a rheoleiddio perthnasol yn y DU pan fo angen, er mwyn

penderfynu a oes pryderon rheoleiddio ehangach y dylid eu hystyried ar gyfer y darparwr dan sylw.

Bydd pryderon a ddygir ymlaen yn cael eu hystyried gan banel honiadau'r NSS, a fydd yn gwneud argymhellion mewn swyddogaeth ymgynghorol i gyfarwyddwr yr OfS sydd â chyfrifoldeb am wneud penderfyniadau rheoleiddio. Mae Rhan 5 (B) o gynllun dirprwyo'r OfS[8] yn nodi'r trefniadau dirprwyo i bob cyfarwyddwr wneud penderfyniadau ynghylch swyddogaethau'r OfS.

43. Rôl y panel honiadau yw gwneud argymhellion i gyfarwyddwr yr OfS ynghylch:

- a ddylid cymryd unrhyw gamau mewn ymateb i bryder; a
- pha fath o gamau y dylid eu cymryd.

44. Bydd panel honiadau'r NSS yn cael ei gadeirio gan aelod uwch o dîm yr NSS, ac yn cynnwys swyddogion yr OfS sy'n arbenigo mewn cynnal yr NSS, rheoleiddio, hygrededd data, a llywodraethu.

45. Pan fydd honiadau'n ymwneud â darparwyr yng Nghymru, yr Alban neu Ogledd Iwerddon, bydd yr OfS yn gweithio gyda chorff cyllido a rheoleiddio priodol y DU i benderfynu ar y dull gweithredu. Pan fo hynny'n briodol, bydd cynrychiolydd o gorff cyllido a rheoleiddio perthnasol y DU yn ymuno â phanel honiadau'r NSS fel aelod hyd ddiwedd yr ymchwiliad (gweler paragraff 40 isod).

46. Pan fydd yr OfS yn ystyried bod achos clir o dorri canllawiau a bod digon o dystiolaeth ategol ar gyfer ymchwiliad pellach, bydd fel arfer yn cysylltu â'r darparwr cofrestredig y mae data'r NSS yn ymwneud ag ef ar unwaith ac yn gofyn iddo gynnal ymchwiliad mewnol [Atodiad A, Blwch 6]. Bydd yr OfS yn cael gwared ag unrhyw fanylion adnabod o'r data hyn, oni thybiwyd bod angen rhannu'r manylion â phanel honiadau'r NSS neu'r darparydd cofrestredig yn unol â chyngor cyfreithiol, neu lle bo'n ofynnol i'r OfS wneud hynny'n rhan o'n swyddogaethau neu yn ôl y gyfraith.

47. Pan fo angen, gall manylion yr honiad a drosglwyddir i'r darparydd gynnwys enw neu deitl yr unigolyn y mynegwyd pryder yn ei erbyn, a manylion trydydd partïon eraill a nodir o fewn yr honiad. Os bydd y pryder yn ymwneud â darparydd addysgu sydd yn rhan o ddarparydd cofrestredig, bydd yr OfS yn gofyn i'r darparydd cofrestredig gynnal ymchwiliad. Bydd yr OfS yn gofyn i'r darparydd bennu unigolyn ar lefel uwch i fod yn gyfrifol am yr ymchwiliad - unigolyn a all weithredu'n annibynnol ar y partïon y mae eu gweithredoedd o dan amheuaeth.

48. Pan fo'r OfS yn ystyried nad oes torri canllawiau'n glir a/neu nad oes digon o dystiolaeth ar gyfer ymchwiliad pellach, bydd yr honiad yn cael ei gofnodi, bydd yr achos yn cael ei gau, ac ni chymerir unrhyw gamau pellach [Atodiad A, Blwch 5]. Mae'r OfS yn cadw'r hawl i ailagor achos os derbynnir tystiolaeth atodol neu honiadau ailadroddus.

49. Bydd yr OfS yn gofyn am adrodd ar y canfyddiadau yn ysgrifenedig wrth y panel honiadau o fewn 20 niwrnod gwaith i dderbyn y llythyr oddi wrth yr OfS [Atodiad A, Blwch 7]. Mae'r OfS yn argymell bod yr adroddiad yn ddim mwy na phum tudalen o hyd, er nad yw hwn yn ofyniad

[8] Mae cynllun dirprwyo'r OfS ar gael yn: Who we are – Yr OfS.

ffurfiol. Yn rhan o hyn, efallai y bydd panel honiadau'r NSS yn cynghori darparwyr i ofyn am fewnbwn eu harchwilwyr mewnol eu hunain, a gallai osod amodau'n gysylltiedig â'r ymchwiliad i sicrhau ei fod yn dryloyw ac yn gadarn.

50. Pan fydd honiad yn ymwneud â myfyriwr, neu sefydliad myfyrwyr sy'n gysylltiedig â darparydd, bydd yr OfS yn cysylltu â'r darparydd i ofyn iddo gynnal yr ymchwiliad.

51. Gall yr OfS gomisiynu ymchwiliad annibynnol ar ei rhan ei hun yn ôl doethineb y cyfarwyddwr – er enghraifft, os bydd panel honiadau'r NSS o'r farn fod buddiannau'n gwrthdaro, neu nad oes unrhyw unigolyn priodol o fewn y sefydliad i gynnal ymchwiliad. Mewn unrhyw ymchwiliad o'r fath, bydd yn ofynnol adrodd y canfyddiadau gerbron y panel honiadau cyn pen 20 diwrnod gwaith ar ôl derbyn y cais am yr ymchwiliad [Atodiad A, Blwch 6].

52. Ar gyfer ymchwiliad, mae'n bosibl y bydd y sefydliad neu'r darparydd y gwnaed yr honiad yn ei erbyn yn derbyn copi o'r adroddiad, os yw'n briodol, ac yn cael cyfle i ymateb iddo cyn pen 10 diwrnod gwaith.

53. Bydd panel honiadau'r NSS yn ystyried yr adroddiad ar ganfyddiadau'r ymchwiliad [Atodiad A, Blwch 8] a bydd y panel honiadau'n ystyried tri chwestiwn:

    i. A gafodd y broses ymchwilio a gynhaliwyd gan y darparydd ei gweithredu mewn modd priodol, gan dderbyn cyngor annibynnol lle bo'n briodol?

    ii. Beth yw canfyddiadau'r ymchwiliad?

    iii. A dorrwyd unrhyw ganllawiau gan gyrff cyllido a rheoleiddio'r DU a/neu gyflenwr yr arolwg?

54. Bydd panel honiadau'r NSS ystyried pob achos yn unigol. Yn ei waith, bydd yn cyfeirio at achosion a chanlyniadau blaenorol er mwyn sicrhau ymagwedd gyson.

55. Bydd panel honiadau'r NSS argymell y dylid gweithredu os yw o'r farn, yn ôl pwysau tebygolrwydd:

    i. y cafwyd dylanwad amhriodol; a

    ii. y gallai'r dylanwad amhriodol hwnnw fod wedi cael effaith sylweddol ar ganlyniadau'r NSS.

56. Wrth argymell a ddylid gweithredu, bydd panel honiadau'r NSS yn ystyried y ffactorau canlynol:

    a. Union natur y pryder

    b. Cadernid y dystiolaeth

    c. I ba raddau y mae'r achos dan sylw yn herio hygrededd data perthnasol yr NSS

    d. Yr ymchwiliad a gynhaliwyd gan y darparydd, gan gynnwys a gynhaliwyd yr ymchwiliad hwnnw mewn modd priodol, gyda chyngor annibynnol lle bo'n berthnasol, ac unrhyw ymateb a gafwyd yn gysylltiedig â'r ymchwiliad hwnnw

e. Lle bo'r OfS wedi comisiynu ei hymchwiliad ei hun, canfyddiadau'r ymchwiliad hwnnw ac unrhyw ymateb gan yr unigolyn, y sefydliad neu'r darparydd y mynegwyd pryder yn ei erbyn

f. Sut mae'r OfS wedi ymdrin ag achosion eraill er mwyn hyrwyddo ymagwedd gyson

g. Canllawiau cyrff cyllido a rheoleiddio'r DU a chyflenwr yr arolwg ar ddylanwad amhriodol

h. Y camau a gymerwyd i ddatrys unrhyw achos o dorri canllawiau

i. Unrhyw bryderon rheoleiddio ehangach sy'n ymwneud â'r darparwr

57. Efallai y bydd y cyfarwyddwr yn gofyn am gyngor pellach i'w helpu i ddod i benderfyniad, a allai gynnwys cyngor gan rai o fewn yr OfS sy'n gyfrifol am bryderon rheoleiddio ehanagacha data, yn ymwneud â’r darparwr a chan gyrff cyllido a rheoleiddio eraill y DU lle bo'n berthnasol.

Canlyniad adolygiad o'r dystiolaeth

58. Os bydd y cyfarwyddwr yn penderfynu bod achos o ddylanwad amhriodol wedi digwydd, ac y gallai'r dylanwad amhriodol hwnnw fod wedi cael effaith o bwys ar ganlyniadau'r NSS, gall yr OfS gymryd y camau canlynol (ar wahân neu gyda'i gilydd) [Atodiad A, Blwch 9]:

a. Gofyn i'r darparydd gyflwyno cynllun gweithredu i ymdrin â'r problemau a nodwyd

b. Gofyn am ymchwiliad annibynnol, neu gomisiynu ymchwiliad o'r fath (gan adennill y costau'n gysylltiedig â hynny, o bosib)

c. Atal holl ddata NSS y darparydd dros dro neu'n barhaol, neu gyfran y data, i warchod buddiannau myfyrwyr a/neu sicrhau hygrededd y data. Ni fydd yr OfS yn dal data yn ôl yn awtomatig ar ôl derbyn honiad.

d. Cyhoeddi data'r flwyddyn flaenorol yn lle'r data dan sylw

e. Lle bo'n briodol, cynnal arolwg eto o is-set o'r myfyrwyr a gafodd eu cynnwys yn yr arolwg gwreiddiol o fewn y darparydd, ac adennill y gost am hynny

f. Cynnal archwiliad o brosesau'r darparydd ym mlwyddyn ddilynol yr arolwg. Yn rhan o hyn gallai fod yn ofynnol i'r darparydd sicrhau cymeradwyaeth yr OfS a, lle bo'n briodol, cyrff cyllido a rheoleiddio perthnasol y DU ar gyfer holl ddeunydd yr arolwg.

g. Ar gyfer darparwyr sydd wedi cofrestru gyda'r OfS, byddwn yn ystyried a fydd digwyddiadau lle mae darparwyr wedi torri'r canllawiau dylanwad amhriodol yn effeithio ar ein hasesiad o'r risg y bydd y darparwr yn torri un o'i amodau cofrestru parhaus.[9]

59. Byddwn yn hysbysu'r darparydd dan sylw ynghylch penderfyniad y cyfarwyddwr, gan gynnwys unrhyw gamau i'w cymryd, ar ôl i banel honiadau’r NSS adolygu'r adroddiad ar yr ymchwiliad [Atodiad A, blychau 9 a 10]. Ar gyfer achosion o honiadau yng Nghymru, yr Alban a Gogledd Iwerddon, bydd corff cyllido a rheoleiddio perthnasol y DU yn cael ei gopïo i mewn i unrhyw hysbysiadau a anfonir at bartïon allanol.

[9] Am ragor o wybodaeth, ewch i Monitro ac ymyrryd – Yr OfS.

Terfynau amser

60. Ein disgwyliad yw y bydd unigolion, sefydliadau neu ddarparwyr sy'n mynegi pryder yn cadw at y terfynau amser a nodir yn y gweithdrefnau hyn. Fodd bynnag, efallai y byddwn yn ei hystyried yn briodol (er budd tegwch neu er mwyn gallu cynnal ymchwiliad llawn) i ddiwygio neu addasu'r terfynau amser a nodir yn y gweithdrefnau hyn mewn achos neilltuol. Dylai unrhyw barti sydd am gael estyniad amser, ysgrifennu at yr OfS i esbonio pam ei fod yn tybio bod hynny'n briodol, a bydd yr OfS yn dyfarnu a ddylid derbyn neu wrthod y cais.

Gofyn am adolygiad o ganlyniad ymchwiliad

61. Gall unrhyw barti sy'n ymwneud â phryder ofyn am gael adolygu ymchwiliad. Bydd yr adolygiad yn cael ei ystyried gan banel nad yw wedi bod ag unrhyw ran flaenorol yn yr ymchwiliad cyntaf. Bydd yn cael ei gadeirio gan gyfarwyddwr o un o gyrff cyllido a rheoleiddio'r DU, nad yw ychwaith wedi bod ag unrhyw ran flaenorol yn yr ymchwiliad neu'r penderfyniad cyntaf. Dyma elfen olaf yr her sydd ar gael i ddarparwyr o dan y gweithdrefnau hyn [Atodiad A, Bocs 11].

Sut y gellir gofyn am adolygiad?

62. Gall parti ofyn am adolygiad o ganlyniad ymchwiliad ar sail [Atodiad B, Bocs 13]:

- tystiolaeth newydd o bwys
- afreoleidd-dra gweithdrefnol o bwys.

63. Mae'n rhaid i barti ofyn i brif weithredwr yr OfS am adolygiad mewn ysgrifen cyn pen 10 diwrnod gwaith ar ôl dyddiad penderfyniad yr OfS, drwy gysylltu â:

- CEOOffice@officeforstudents.org.uk; neu
- Office for Students Chief Executive, Westward House, Lime Kiln Close, Stoke Gifford, Bristol, BS34 8SR.

64. Bydd yr OfS yn cydnabod derbyn y cais ac yn hysbysu partïon eraill yr ymchwiliad, lle bo'n berthnasol, fod cais wedi'i gyflwyno [Atodiad B, Bocsys 13 ac 14].

65. Bydd yn rhaid i barti sy'n cyflwyno cais am adolygiad gyflwyno unrhyw dystiolaeth i'r OfS, mewn ysgrifen, i gefnogi ei gais cyn pen 10 diwrnod gwaith ar ôl ei gyflwyno. Os na dderbynnir tystiolaeth o'r fath o fewn y cyfnod a ganiateir, bydd gan yr OfS hawl i drin y cais fel cais y rhoddwyd y gorau iddo.

Beth yw'r broses adolygu?

66. Bydd y panel a nodir ym mharagraff 61 yn gwirio'r cais am adolygiad, ynghyd â'r dogfennau ategol. Pan fo'n briodol, gall y panel adolygu gynnwys cynrychiolydd o gorff ariannu a rheoleiddio arall yn y DU [Atodiad A, Blwch 16].

67. Gall y panel adolygu ofyn cyngor lle bo angen gan rai sy'n gwybod am yr achos. Gallai'r cynghorwyr achos hyn fod wedi ymwneud â'r ymchwiliad gwreiddiol – os felly, ni fyddant ond yn cynnig gwybodaeth dechnegol neu wybodaeth am broses.

68. Bydd y panel adolygu'n cyflwyno argymhelliad i brif weithredwr yr OfS, a fydd yn penderfynu'n derfynol ynghylch yr adolygiad, mewn ymgynghoriad â phrif weithredwr unrhyw gorff cyllido a rheoleiddio perthnasol arall yn y DU

Beth fydd yn digwydd i ganlyniadau'r adolygiad?

69. Mae’r OfS yn anelu i hysbysu'r partïon am ganlyniadau'r adolygiad cyn gynted â phosibl ar ôl derbyn y dogfennau adolygu. Ni fydd unrhyw gyfle arall i herio penderfyniad prif weithredwr yr OfS. Fodd bynnag, gellir herio'r penderfyniad hwn, a phenderfyniad cyfarwyddwr yr OfS drwy wneud cais i'r Uchel Lys am ganiatâd i ofyn am adolygiad barnwrol. Bydd yn rhaid cyflwyno'r cais hwn yn brydlon, a beth bynnag fo'r amgylchiadau, o fewn tri mis ar ôl cael gwybod beth yw canlyniad yr apêl [Atodiad B, Blwch 17].

Atodiad A

Arolwg Cenedlaethol o Fyfyrwyr 2026: Gweithdrefn ar gyfer ymchwilio i honiadau o ddylanwad amhriodol ar ganlyniadau arolwg

BLWCH 1: Pryder wedi'i fynegi drwy'r OfS, corff cyllido a rheoleiddio'r DU neu Ipsos.

BLWCH 2: Ymateb cychwynnol gan gynnwys cais am ragor o wybodaeth.

BLWCH 3: Yr OfS yn adolygu unrhyw wybodaeth ychwanegol y gofynnir i'r hysbysydd ei darparu.

BLWCH 4: Yr OfS i ymchwilio ymhellach gyda'r darparwyr yn seiliedig ar yr wybodaeth a’r dystiolaeth a gyflwynwyd?

Na

BLWCH 5: Proses wedi'i chwblhau.

Ie

BLWCH 6: Gofyn i'r darparydd gwblhau'r ymchwiliad neu gomisiynu ymchwiliad allanol.

BLWCH 7: Adroddiad ar yr ymchwiliad i gael ei ddarparu ar gyfer yr OfS o fewn 20 niwrnod gwaith i gael y cais (uchafswm o 5 tudalen).

BLWCH 8: Adolygiad gan banel yr OfS: Unrhyw gamau i'w cymryd?

Na

BLWCH 10: Hysbysu'r darparydd ar ôl adolygiad yr OfS o’r adroddiad ar yr ymchwiliad.

Oes

BLWCH 9: Hysbysu'r darparydd ynghylch y canlyniad a’r camau gweithredu a fydd yn cael eu cymryd mewn ymateb i’r adroddiad ar yr ymchwiliad.

BLWCH 11: Cais darparydd am adolygiad wedi'i dderbyn?

Sylwch:
Pan fydd honiad yn gysylltiedig â myfyriwr

neu sefydliad myfyrwyr sy'n gysylltiedig â darparydd, bydd yr OfS yn cysylltu â'r darparydd i ofyn iddo gynnal yr ymchwiliad.

Ie

BLWCH 12: Gweler y broses adolygu (Atodiad B).

Atodiad B

Y weithdrefn ar gyfer gwneud cais am adolygiad o ganlyniad ymchwiliad i bryderon bod darparydd wedi ceisio dylanwadu mewn modd amhriodol ar ganlyniadau'r Arolwg Cenedlaethol o Fyfyrwyr (NSS)

BLWCH 13: Y darparydd yn cyflwyno cais ysgrifenedig i'r OfS cyn pen 10 diwrnod gwaith ar ôl dyddiad penderfyniad yr OfS.

↓

BLWCH 14: Bydd yr OfS yn cydnabod y cais am adolygiad.

↓

BLWCH 15: Y darparydd i gyflwyno dogfennau adolygu i'r OfS cyn pen 10 diwrnod gwaith ar ôl gwneud cais am adolygiad.

↓

BLWCH 16: Panel yr OfS yn adolygu'r cais.

↓

BLWCH 17: Hysbysu'r darparydd ynghylch y canlyniad cyn gynted â phosibl ar ôl derbyn y dogfennau adolygu.

↓

BLWCH 18: Y broses adolygu wedi'i chwblhau.

© Hawlfraint Yr OfS 2025

Mae'r cyhoeddiad hwn ar gael o dan Drwydded y Llywodraeth Agored 3.0 ac eithrio lle nodir bod hawlfraint delweddau neu destun yn eiddo i eraill.

www.nationalarchives.gov.uk/doc/open-government-licence/version/3/